

UCHWYT Z ANTENĄ ZEWNĘTRZNĄ 433MHz / 868MHz

HANDLE WITH AN EXTERNAL ANTENNA 433MHz / 868MHz

GRIF MIT EXTERNER ANTENNE 433MHz / 868MHz

v.1.0.

1. Zastosowanie / Usage / Anwendung

Antena zewnętrzna na podstawie dedykowana do montażu z lampą POMENA. Przeznaczona do poprawy zasięgu radiowego w paśmie 433MHz lub 868MHz, w zależności od modelu anteny.

External antenna on the stand dedicated for assembly with the POMENA lamp. Designed to improve the radio range in the 433MHz or 868MHz band, depending on the antenna model.

Außenantenne am Standfuß zur Montage mit der POMENA-Lampe. Entwickelt, um die Funkreichweite im 433-MHz- oder 868-MHz-Band zu verbessern, je nach Antennentyp.

2. Parametry techniczne / Technical data / Technische Daten

- częstotliwość / frequency / Frequenz: 433MHz lub/or/oder 868MHz
- wymiary podstawki / dimensions of the handle / Größe des Standfußes: 150x115x30mm;
- długość przewodu / wire lenght / die Kabellänge: 3m;
- charakterystyka anteny / antenna characteristics / Typ der Antenne: dookólna / omni Rundstrahlantenne

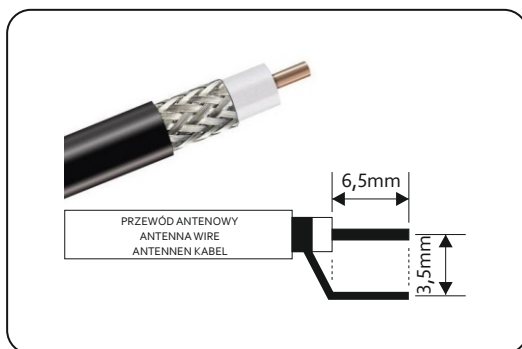
3. Montaż anteny / Antenna Instalation / Die Montage der Antenne

3.1. Połączenia elektryczne / Electrical connection / Elektrische Verbindungen

Przewód należy przygotować zgodnie z rysunkiem 1. Połączeń elektrycznych należy dokonać zgodnie z instrukcją urządzenia, do którego będzie podłączona antena.

The cable should be prepared as shown in the figure 1. Electrical connections should be made in accordance with the instructions of the device to which the antenna will be connected.

Der Kabel sollte gemäß der Abbildung vorbereitet werden. Elektrische Verbindungen sollten gemäß der Bedienungsanleitung des Gerätes, zu dem die Antenne angeschlossen wird, ausgeführt werden.

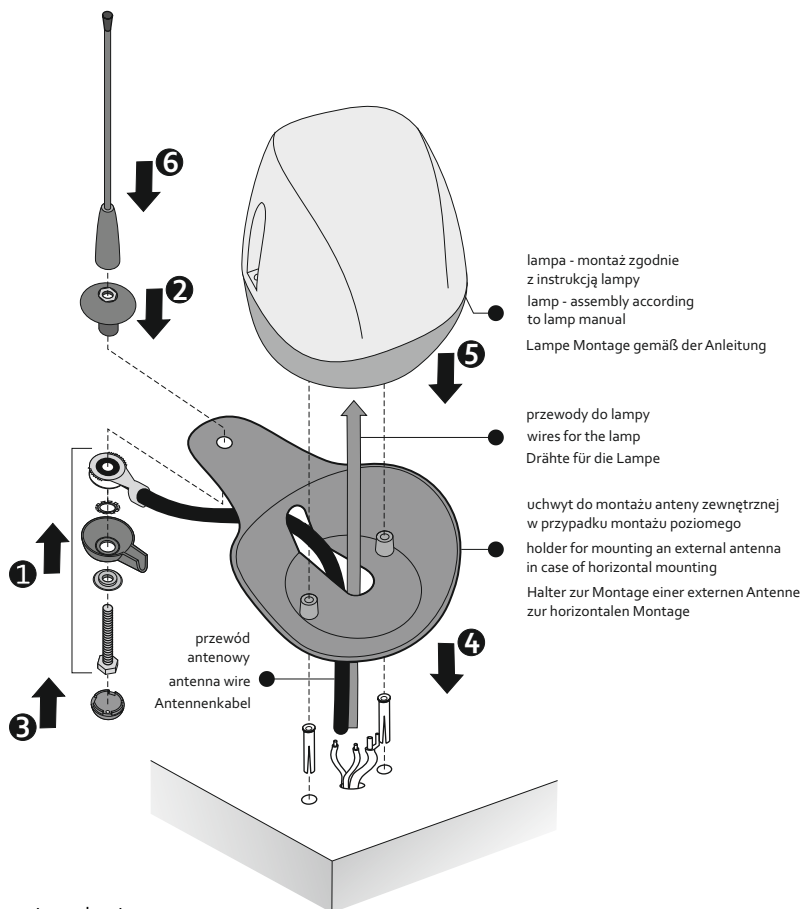


Rys. 1 Przygotowanie przewodu antenowego.

Fig. 1 Preparation of the antenna wire.

Abb. 1 Vorbereitung des Antennendrahts.

3.2. Montaż mechaniczny / Mechanical assembly / Die mechanische Montage



Rys. 2 Montaż mechaniczny.

Fig. 2 Mechanical assembly.

Abb. 2 Die mechanische Montage.



Urządzeń elektrycznych lub elektronicznych nie można wyrzucać razem z odpadami gospodarczymi. Prawidłowa utylizacja urządzeń daje możliwość zachowania naturalnych zasobów Ziemi na dłużej i zapobiega degradacji środowiska naturalnego.

Electrical or electronic equipment can not be disposed of with household waste. The correct disposal of the device gives the possibility to preserve the Earth's natural resources for longer and prevents degradation of the natural environment.

Entsorgung der Elektrogeräte bzw. Elektronik darf nicht in Rahmen der Haushaltsabfälle erfolgen. Eine sachgerechte Entsorgung des Gerätes macht es möglich, natürliche Erdressourcen länger aufrecht zu erhalten sowie der Umweltzerstörung vorzubeugen.

www.dtm.pl

DTM System spółka z ograniczoną odpowiedzialnością spółka komandytowa
ul. Brzeska 7, 85-145 Bydgoszcz, Polska, tel. +48 52 340 15 83, www.dtm.pl